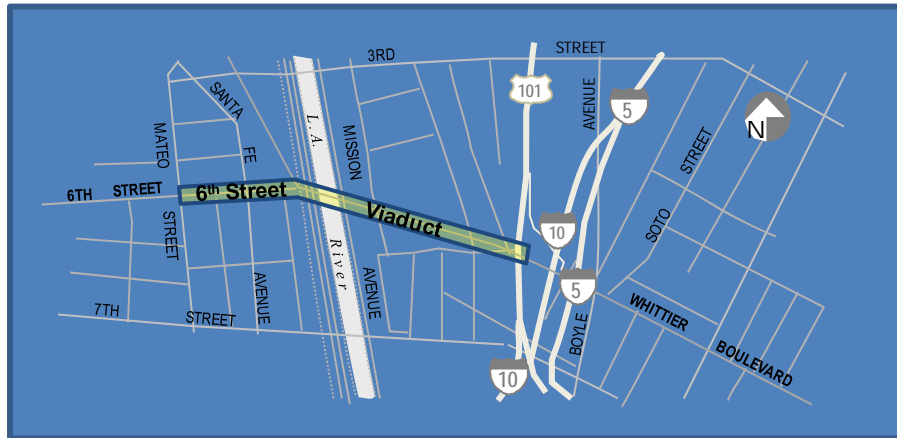


NOTIFICACIÓN DE AUDIENCIA PÚBLICA Y DISPONIBILIDAD DE ESTUDIOS  
Proyecto de modernización sísmica del viaducto de la calle 6<sup>ta</sup>



¿QUÉ SE ESTÁ PLANEANDO?

La Ciudad de Los Ángeles (la ciudad) y el Departamento de Transporte de California (California Department of Transportation) (Caltrans) proponen realizar modernizaciones sísmicas al viaducto de la calle 6<sup>ta</sup>, sobre el Río de Los Ángeles. El viaducto de la calle 6<sup>ta</sup>, de 3500 pies de largo, fue construido en 1932. El proyecto propuesto es necesario para evitar que este esencial cruce del Río de Los Ángeles se dañe en un terremoto mediante la modernización de la estructura existente o su reemplazo completo.

¿POR QUÉ ESTA NOTIFICACIÓN?

La Ciudad y Caltrans han completado el informe preliminar de efectos medio ambientales/la declaración de efectos medio ambientales (Draft Environmental Impact Report/ Environmental Impact Statement) (DEIR/EIS, por sus siglas en inglés), que evalúa las potenciales consecuencias de las alternativas de no actuar, modernizar el viaducto y reemplazar el viaducto. Esta notificación tiene el propósito de informar al público sobre la disponibilidad del DEIR/EIS para su evaluación y comentario.

¿QUÉ ESTÁ DISPONIBLE?

Hay una copia del informe EIR/EIS preliminar en la Oficina de Ingeniería de la Ciudad de Los Ángeles (City of Los Angeles Bureau of Engineering), Programa de Modernización de Puentes (Bridge Improvement Program) (221 N. Figueroa St., Suite 350, Los Ángeles, CA 90012); el Edificio del Distrito 7 de Caltrans (100 S Main St, Los Ángeles CA 90012); la Biblioteca Municipal Benjamin Franklin (2200 E 1<sup>st</sup> St., Los Ángeles, CA 90033); la Biblioteca Municipal Sucursal de Little Tokyo (244 S. Alameda St., Los Ángeles, CA 90012) y el Distrito 14 del Concejo Municipal de la Ciudad de Los Ángeles (1870 E 1<sup>st</sup> Street, Los Ángeles, CA 90033). También se puede acceder al informe yendo al sitio Web del proyecto ubicado en <http://www.la6thstreetviaduct.org>; al sitio Web de la Ciudad en [http://eng.lacity.org/techdocs/emg/Environmental\\_Review\\_Documents.htm](http://eng.lacity.org/techdocs/emg/Environmental_Review_Documents.htm) y al sitio Web de Caltrans en <http://www.dot.ca.gov/dist07/resources/envdocs/>.

¿EN QUÉ LO AFECTA ESTO?

La participación y los comentarios del público son importantes para que la ciudad pueda llevar adelante el proyecto propuesto. Lo alentamos a examinar y hacer comentarios sobre el DEIR/EIS. Puede presentar comentarios escritos a Wally Stokes, City of Los Angeles Bureau of Engineering, Bridge Improvement Program (Oficina de Ingeniería de la Ciudad de Los Ángeles, Programa de Modernización de Puentes), 221 N. Figueroa Street, Suite 350, Los Angeles, CA 90012 ó a Carlos Montez, Division of Environmental Planning (División de Planificación Medio Ambiental), 100 S. Main Street, Los Angeles, CA 90012. Por favor envíe sus comentarios a más tardar el 17 de agosto, 2009.

¿CUÁNDO Y DÓNDE?

Se realizarán dos audiencias públicas para ofrecerle la oportunidad de obtener información de primera mano sobre el proyecto y expresar sus comentarios e inquietudes sobre el proyecto propuesto. Las audiencias públicas están programadas para el martes 14 de julio de 2009 en el *Boyle Heights Senior Citizen Center, 2839 East 3rd Street, Los Angeles, CA 90033 de 6 p.m. a 8 p.m.* y el martes, 21 de julio de 2009 y en el *Inner City Arts, 720 Kohler St., Los Angeles, CA 90021 de 5 p.m. a 7 p.m.* La audiencia comenzará con una reunión abierta para examinar las exhibiciones del proyecto, seguida por una presentación y sesión de preguntas y comentarios. Adicionalmente, habrá una junta de coordinación para las agencias que tomara acabo en el edificio: Caltrans Distrito 7, (100 S. Main St., Los Angeles, CA 90012) de 2:00 p.m. a 4 p.m. el 14 de julio de 2009.

CONTACTO:

Para obtener más información sobre este estudio o cualquier otro asunto relacionado con el transporte, comuníquese con Wally Stokes, Environmental Coordinator (Coordinador Medio Ambiental), City of Los Angeles Bureau of Engineering (Oficina de Ingeniería de la Ciudad de Los Ángeles), 213-202-5580 ó escriba a [wally.stokes@lacity.org](mailto:wally.stokes@lacity.org); o con Carlos Montez, Caltrans Senior Environmental Planner (Planificador Medio Ambiental en Jefe), 213-897-9116 ó escriba a [carlos.montez@dot.ca.gov](mailto:carlos.montez@dot.ca.gov).